

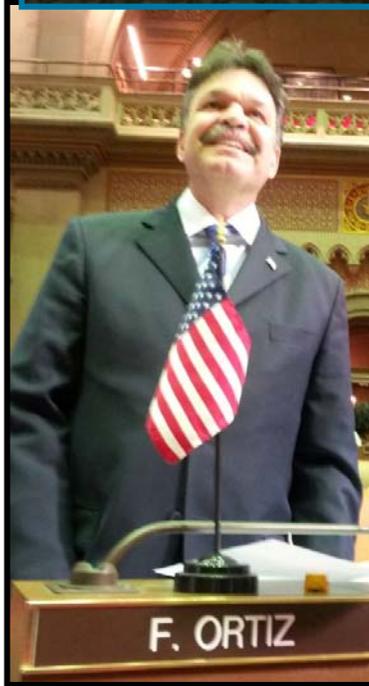
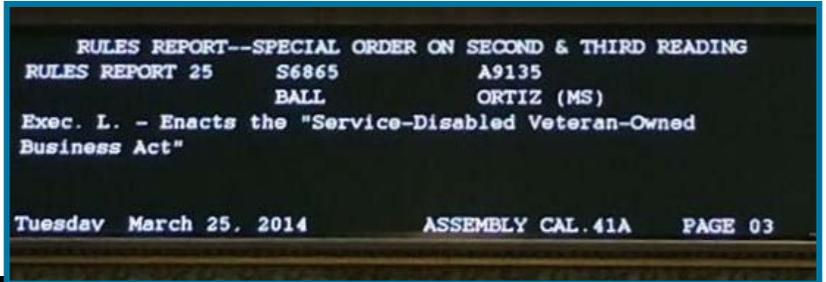


紐約州眾議員菲力士·奧迪茲  
城市委員會主席  
波多黎各和拉美裔工作組主任

立法簡報周刊 2014 年 3 月 28 日

## 男女軍人們獲得了勝利，議會通過了議案 給予退伍回來的軍人開創小型企業的機會

州眾議員奧迪茲和參議員 Greg Ball 本周宣佈紐約的退伍軍人取得了勝利，議會參眾兩院都通過了他們的議案：服役中傷殘退伍軍人擁有企業的法案。該法案將要達到一個目標，即把 6% 的州政府合同獎勵給服役中傷殘的退伍軍人所擁有的企業。



“退伍軍人和他們的家屬需要知道，我們感謝他們的服務和犧牲，他們退伍回來之後並沒有被遺忘。給予他們成功和經濟穩定的機會是紐約州政府伸開雙臂歡迎他們的道德責任，”州眾議員、退伍軍人菲力士 W. 奧迪茲說。

本周末，美國聯邦政府參議員 Kirsten Gillibrand 參加了“我們是未來”的年會，並發表演說，談到她為保護軍隊中的所有婦女免遭性騷擾而作出的抗爭。

本周在奧本尼的一次集會上，州眾議員奧迪茲發言支持為 HIV 和愛滋病患者設立 30% 租金上限。

獲獎女演員

**Cynthia Nixon** 為更多的教育經費而遊說

本周，州眾議員奧迪茲在女演員 Cynthia Nixon 奧本尼召開的記者招待會上與她交談。她極力敦促州長在今年的州預算案中增加教育經費。



### 運輸工人工會 (TWU) 第 100 分會的退伍軍人 走訪州眾議員奧迪茲

運輸工人工會第 100 分會成員本周由會長 John Samuelson 帶領，來到奧本尼，支持眾議院的議案 6974，該議案將允許所有在政府部門工作的退伍軍人把服役的年份算進退休金的工齡。州眾議員奧迪茲承諾他堅定不移地支持。



在 1945 年 9 月 2 日至 1991 年 12 月 26 日之間軍隊中服過兵役並光榮退役的紐約居民現在可以獲得冷戰證書了。請上網：  
<http://dmna.nv.gov/awards> 或打電話：518-591-5296 要求獲得該證書。

聯繫方法：臉書：[facebook.com/FelixWOrtiz](https://www.facebook.com/FelixWOrtiz)、推特：[@felixwortiz](https://twitter.com/felixwortiz)、Instagram：[felixwortiz](https://www.instagram.com/felixwortiz)

若要跟州眾議員奧迪茲聯繫或者要從電子信名單上被刪除：[電子郵箱：ortizf@assembly.state.ny.us](mailto:ortizf@assembly.state.ny.us)